

CONTRAT DE STAGE POUR ÉTUDIANT(E)S

Entre

_____ et _____

(Hôte de Stage) (Étudiant(e))

(S'il vous plait, donner des adresses détaillées)

§ 1 Généralités

Ce contrat sert la mise en œuvre, conformément au § 7 du règlement d'examen, d'un stage au sein du programme de baccalauréat *Ökologische Landwirtschaft* (Agriculture Biologique) de la Faculté des Sciences Agricoles Biologiques, de l'Université de Kassel, en Allemagne.

§ 2 Droits des parties:

(1) L'hôte de stage est tenu à:

1. Former l'étudiant(e) au cours de la période de à
2. Fournir à l'étudiant(e) un certificat précisant la durée et le contenu du stage, quand celui-ci est terminé.

(2) L'étudiant(e) est tenu à:

1. Saisir le stage offert,
2. Suivre les instructions de leur superviseur (voir § 3),
3. Suivre les règles de l'hôte de stage en particulier en ce qui concerne la prévention des accidents et des heures de travail, et informer celui-ci immédiatement en cas d'absence.

§ 3 Supervision

L'hôte de stage désigne Mme/Mr comme superviseur de l'étudiant(e) pour la durée du stage. Il/elle est également la personne de contact pour l'étudiant(e) et pour l'Université de Kassel et est responsable pour toutes les questions concernant le stage.

§ 4 Rémunération

La rémunération de l'étudiant(e) sera de par mois.

§ 5 Confidentialité

L'étudiant(e) est tenu par les mêmes règles de confidentialité que les employés réguliers de l'hôte de stage. Si le rapport de stage contient des informations soumises à la confidentialité, leur inclusion dans le rapport final dépendra du consentement de l'hôte de stage.

§ 6 Responsabilité

L'étudiant(e) est aussi responsable des dommages causés de manière volontaire à l'établissement de formation que les employés réguliers de l'hôte de stage.

§ 7 Resolution du contrat

Après consultation avec la Faculté des Sciences Agricoles Écologiques de l'Université de Kassel, l'un ou l'autre des deux parties peut résoudre le contrat sans préavis avec une bonne cause. En particulier, les causes de résiliation sont si l'hôte de stage ne respecte pas le contrat de stage ou si l'étudiant(e) viole les obligations décrites ci-dessus au § 2 (2).

Signé à _____, le _____
(Étudiants)

(Hôte de Stage)

au nom du président de l'Université de Kassel

Adresse du Jury d'Examen:

Mr. Holger Mittelstrass
Universität Kassel, FB11 Ökologische Agrarwissenschaften
Steinstr. 19, D-37213 Witzenhausen, Deutschland
Tel.: +49 5542 98 1240, Fax: +49 5542 98 1309, Email: mittelst@wiz.uni-kassel.de